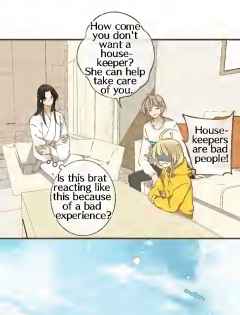
Translation&Redraw: Aquarium Tourmaline
Artist: Hong Jun
Writer: Liang Kuai
find all our releases @
aquariumtourmaline.tumblr.com

Don't be sad little Gujiu, as soon as your daddy is done work he'll come back home!
Who's sad? Whether he comes home or not doesn't matter to me!


How come you don't want a house-keeper? She can help take care of you.
House-keepers are bad people!
Is this brat reacting like this because of a bad experience?

*Hanfu = traditional Chinese clothing

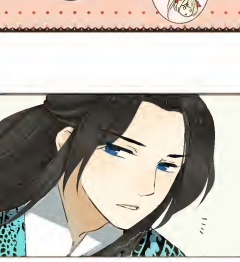
Uwah how stylish to wear hanfu and go shopping! And feel how hair is becoming!? >.<
That guy over there is SO handsome kyaaa!!
The guys beside that little girl are SO nice!
Ack Goodness, look over there!

*180cm = 5'9
185cm = 6'

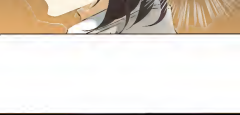
What's with these women? They're all staring like they've never seen a man before?
Uwah Lianlian's so tall. 180cm? No 185cm?
Anything pretty lady!

Master, master do you like these clothes? I think you'd look very dashing in these two!

Lianlian, come over here there's lots of clothes!
So short you can barely see her
Please don't ignore me


Little Gujiu, I'm going to the restroom, you 2 just wander around for now.
Kay!

Sir, here are your clothes please take them!
Mhm.


Brother?!

Lianlian?

Lianlian?!
Don't go!

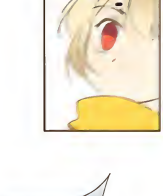
sway

Gone...

Lianlian
where are you?!
Clatter!
Lianlian?

Clatter!

Exhales~


Shock?!

Kya!

Oh, it hurts!
Little girl are you ok? Where are your parents?
I didn't see the fall did someone push you?

She's not saying anything, is she dumb?
You're the dumb one, I don't wanna talk to you!

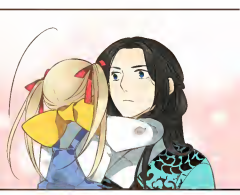
Didn't I tell you not to go anywhere?
Lifts

We're fine here everyone, I'm her brother.
Lian-lian...

Look at you, falling on the ground all filthy. Are you hurt anywhere?

.....

Your ankle is swollen like a steamed bun.



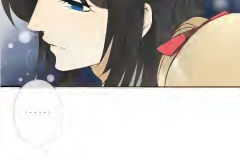
Lianlian... I-I, it's because you suddenly disappeared ....
Eh? I made you fall?

You did! Just like how you suddenly appeared on Gujiu's balcony, you will, you will....

I'm certain one day you'll just disappear! Besides, I'm sure Lianlian also wants to return to his own time right?

Brat, you shouldn't walk on that foot. I'll carry you home.

Lianlian, I don't want you to leave me like mommy and daddy...
Don't... leave... me...


I don't want you to be whisked away...